



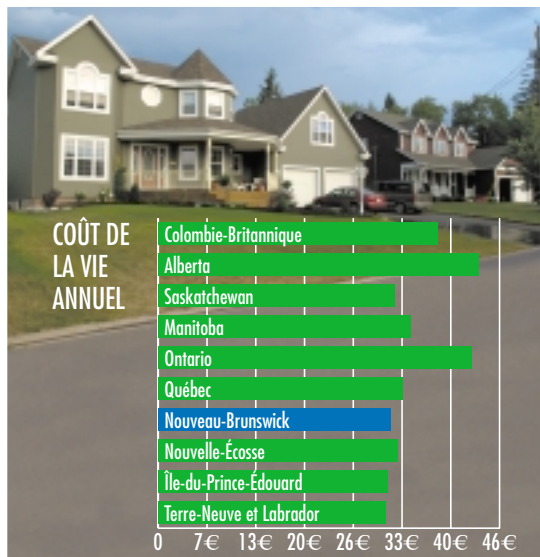
## UN MILIEU DE TRAVAIL ET DE LOISIRS AGRÉABLE

Notre credo : la qualité de vie

Si vous aimez les grands espaces, la verdure, l'air sain et la mer, vous adorerez le Nouveau-Brunswick ! À quelques minutes de la maison ou du travail, vous pouvez pêcher, observer des baleines, faire de la randonnée en montagne ou du ski de fond, vous baigner dans la mer, les rivières ou les lacs, jouer au golf ou vous promener en vélo sur des sentiers pittoresques. Si le théâtre, la musique, le cinéma, les festivals et les événements collectifs vous passionnent, le Nouveau-Brunswick vous épatera ! La province tout entière est imprégnée de culture. C'est une mosaïque de traditions et de cultures, un heureux mariage entre l'effervescence de la vie urbaine et la tranquillité de la campagne !

### UN DOLLAR INTÉRESSANT

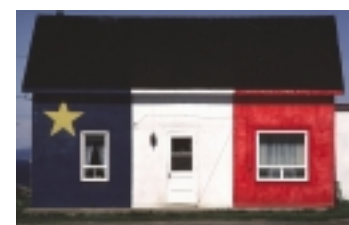
Au Nouveau-Brunswick, votre argent vous en donne plus ! Le coût d'une maison familiale est beaucoup plus bas qu'ailleurs au Canada. Même chose pour le coût des services de base comme le chauffage, l'électricité et l'alimentation.



### LE NOUVEAU-BRUNSWICK AIME LA DIVERSITÉ

Le Conseil multiculturel du Nouveau-Brunswick (CMNB) a pour but d'aider le Nouveau-Brunswick à devenir une province de choix tant pour ses résidents que ses immigrants. Il leur donne la chance de partager leur vécu et leur identité linguistique, et de nouer des amitiés. Pour plus de renseignements, consulter le [www.nb-mc.ca](http://www.nb-mc.ca).

Les particularités de l'histoire sociale et politique du Nouveau-Brunswick en font la seule province officiellement bilingue du Canada, l'anglais et le français y jouissant du même statut. Nos communautés acadienne et francophone sont fières de leur héritage et de leur forte influence sur notre société. Un tiers de la population est bilingue.



Les nouveaux immigrants peuvent suivre des cours dans la langue officielle de leur choix.

Pour être au courant des dernières nouvelles et manifestations, consulter le [www.capacadie.com](http://www.capacadie.com).

### PASSEZ À L'ÉTAPE SUIVANTE

Le Programme des candidats de la province du Nouveau-Brunswick vous intéresse ? Jetez un coup d'œil sur le site [www.gnb.ca/immigration](http://www.gnb.ca/immigration).

Si vous êtes admissible, vous pourrez télécharger le guide et suivre les directives. Vous êtes peut-être sur le point de devenir un Néo-Brunswickois ou une Néo-Brunswickoise !

Ministère d'Entreprises Nouveau-Brunswick  
Investissements et immigration  
C.P. 6000  
Fredericton (Nouveau-Brunswick)  
CANADA E3B 5H1

Tél. : 506 453-3981  
Fax : 506 444-4277  
Courriel : [immigration@gnb.ca](mailto:immigration@gnb.ca)

RÉFÉRENCES :  
[www.energienb.ca](http://www.energienb.ca)  
[www.atlanticzone.ca/Aliant\\_fr](http://www.atlanticzone.ca/Aliant_fr)  
[www.energieformidable.ca](http://www.energieformidable.ca)  
[www.sia.ca](http://www.sia.ca)  
[www.crea.ca/fr-public](http://www.crea.ca/fr-public)  
[www.tourismenouveau-brunswick.ca](http://www.tourismenouveau-brunswick.ca)



## NOUS AVONS CHOISI LE NOUVEAU-BRUNSWICK

« Grâce à la présence francophone de l'équipe du Nouveau-Brunswick dans mon pays, j'ai choisi de venir m'installer à Moncton, où j'ai découvert la richesse de la culture acadienne et de ses habitants chaleureux. »

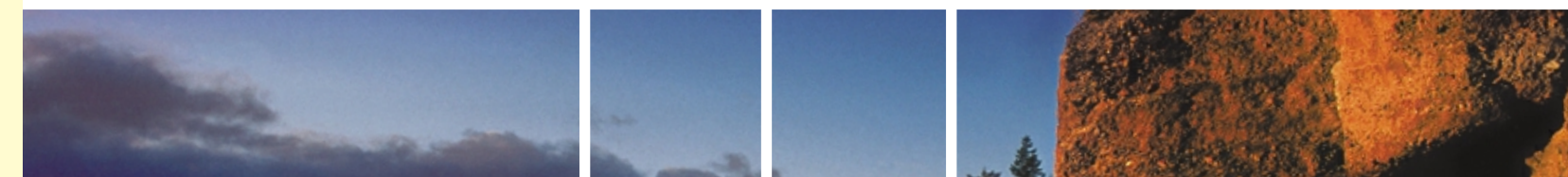
Directrice administrative,  
Roumanie

« Nous avons bénéficié d'un appui solide et d'une disponibilité excellente de la part des services d'immigration du Nouveau-Brunswick. Notre commerce de boulangerie-pâtisserie-restaurant français ne cesse de croître et nous sommes soutenus et encouragés par la population très fière d'avoir ici, en Acadie un p'tit coin de France ! »

Couple d'entrepreneurs, France



L'ENDROIT IDÉAL POUR ÉTABLIR  
UNE ENTREPRISE, ÉLEVER UNE FAMILLE  
ET PROFITER DE LA VIE !



LE NOUVEAU-BRUNSWICK,  
UN ENDROIT OÙ VOUS SENTIR CHEZ VOUS.



HABITATION	EUROS
Haut de gamme, 200 m <sup>2</sup>	126 990 €
Moyenne, 150 m <sup>2</sup>	91 740 €
Appartement, 80 m <sup>2</sup>	388 €/mois
Hypothèque	435 €/mois
<b>SERVICES PUBLICS</b>	
Eau, gaz et électricité	119 €/mois
Service téléphonique de base	15 €/mois
Facture moyenne, incl. interurbains	38 €/mois

Le gaz naturel n'est pas disponible dans toutes les régions du Nouveau-Brunswick.

ALIMENTATION	EUROS
Facture moyenne – famille de 4	100 €/sem.

Les montants reflètent le coût moyen.

TRANSPORT	EUROS
Achat de véhicule (prix de détail du fabricant)	
Sedan : Protégé, Mazda	10 425 €
Minifourgonnette : Windstar, Ford	17 555 €
VUS : Grand Cherokee, Jeep	25 250 €
De luxe : Seville, Cadillac	41 285 €
Essence (prix tributaires du marché)	
Ordinaire (octane : 87)	0,55 €/L
Premium (octane : 92+)	0,59 €/L
Diesel (faible en soufre)	0,53 €/L
Vidange	12,50 €
Prix du ticket de bus (parcours local)	1,05 €

LOISIRS	EUROS
Télévision/câble/satellite	26,40 €/mois
Accès internet illimité	16,50 €/mois
Service cellulaire	23,10 €/mois
Cinéma, en semaine et matinée	4,30 €
Journaux	0,65 €
Golf	23,10 €
Week-end de ski pour 2	165 €/couple
Place de théâtre	23,10 €

[www.gnb.ca/immigration](http://www.gnb.ca/immigration)

New  Nouveau  
**Brunswick**  
C A N A D A

New  Nouveau  
**Brunswick**  
C A N A D A

## LE NOUVEAU-BRUNSWICK, AU CANADA

Vous vous sentirez chez vous !

Si vous cherchez un endroit où règne un sentiment profond d'appartenance à la communauté, cette province canadienne de la côte atlantique est faite pour vous ! Si les Néo-Brunswickois valorisent la vie de famille et les traditions, ils savent aussi saisir les opportunités croissantes qu'offre une économie mondiale axée sur le savoir.

Chaque année, nous accueillons chaleureusement des immigrants du monde entier bien décidés à commencer une nouvelle vie au Nouveau-Brunswick. Nous sommes si fiers de cette province atlantique que nous vous invitons à venir y vivre !

### LE NOUVEAU-BRUNSWICK OFFRE :

- un système d'éducation public de qualité;
- des universités et collèges communautaires d'excellente réputation;
- des opportunités en agriculture, fabrication et technologies;
- un environnement bilingue (anglais/français);
- une communauté multiculturelle stimulante;
- un logement abordable;
- un milieu de vie paisible et sûr – un des taux de criminalité les plus bas du Canada;
- un accès universel aux soins de santé de base;
- beaucoup d'espaces verts.

### UNE ÉCONOMIE PROSPÈRE

Partout dans la province, dans les villes de petite comme de moyenne taille, vous trouverez des centres éducatifs, culturels et industriels. Au cours des dernières années, l'économie du Nouveau-Brunswick a été plus performante que celle du Canada et des autres provinces canadiennes, car nous nous sommes tournés vers les industries de la fabrication, du tourisme et du savoir, sans pour autant délaisser notre traditionnelle industrie des ressources naturelles. Notre industrie des technologies de l'information possède une excellente réputation internationale, et c'est d'ailleurs chez nous que le Conseil national de recherches du Canada a établi son centre d'affaires électroniques.

Les entreprises néo-brunswickoises sont bien situées pour prendre part au commerce international. La province possède plusieurs aéroports et ports maritimes de classe mondiale. Elle est également raccordée au principal réseau ferroviaire nord-américain et à la I-95, une route qui traverse les États-Unis du nord au sud. L'Accord de libre-échange nord-américain (ALENA) permet aux produits fabriqués au Nouveau-Brunswick d'accéder à un marché américain de 400 millions de consommateurs, et ce, sans taxes ni droits de douane. Le Nouveau-Brunswick est une passerelle vers les États-Unis. Depuis dix ans, les exportations en provenance du Nouveau-Brunswick ont doublé pour atteindre 8,2 milliards de dollars. L'emploi au Nouveau-Brunswick a profité de la croissance affichée par les secteurs de la fabrication, des services et des exportations.

Faites un petit tour sur le site [www.Nouveau-Brunswick.ca](http://www.Nouveau-Brunswick.ca) pour découvrir les opportunités commerciales qu'offre le Nouveau-Brunswick.

### UN ENSEIGNEMENT DE QUALITÉ

Le Nouveau-Brunswick mise depuis toujours sur l'excellence de l'éducation, une valeur qui se reflète plus que jamais dans sa philosophie d'apprentissage continu. Les Néo-Brunswickois reçoivent une éducation publique gratuite, en anglais ou en français, de la maternelle (5 ans) à la terminale (18 ans). Pour élargir leurs horizons dans une province et un pays bilingues, de nombreux enfants suivent des programmes d'immersion française dans les écoles anglophones. Il existe aussi un système d'éducation privé et des possibilités d'enseignement à domicile.

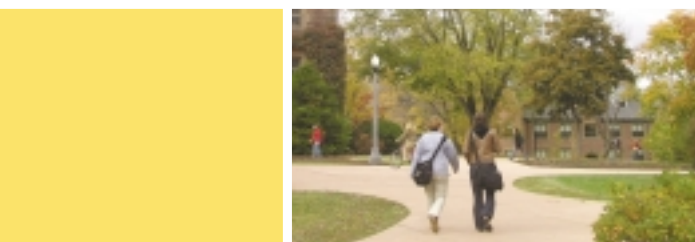
Nos cinq universités sont reconnues pour leur expertise en génie, foresterie, sciences infirmières, hautes technologies, droit et travail social. Nous sommes très fiers d'avoir la plus ancienne école de génie et d'être les premiers à offrir un diplôme de cybercommerce au Canada, les premiers à proposer un diplôme de multimédia en Amérique du Nord et les premiers du monde à proposer un programme de « common law » en langue française.

Nos 11 collèges communautaires et une centaine d'établissements de formation privés proposent des programmes qui correspondent aux besoins de l'industrie. Les étudiants s'inscrivent à des programmes d'un ou deux ans de préparation à l'industrie menant à un diplôme en technologie, électronique, commerce, informatique ou autres.

Pour en savoir plus sur notre excellent réseau d'éducation, consulter le [www.gnb.ca/immigration/francais/educate/educate.htm](http://www.gnb.ca/immigration/francais/educate/educate.htm).

### UN RÉGIME DE SOINS DE SANTÉ GRATUIT

Le gouvernement provincial offre un régime d'assurance-maladie gratuit, qui couvre la plupart des services médicaux. La majorité des compagnies d'assurance privées offrent une police d'assurance-maladie à prix abordable couvrant les services exclus et les soins médicaux reçus à l'extérieur de la province. On peut aussi s'assurer contre les imprévus comme la perte d'emploi découlant d'une maladie grave ou d'une incapacité. La plupart des employeurs offrent, dans le cadre des avantages sociaux, une couverture complémentaire.



### POUVEZ-VOUS CONTRIBUER À LA VIE AU NOUVEAU-BRUNSWICK ?

#### Programme des candidats de la province

Le Nouveau-Brunswick voit en l'immigration une source de compétences, d'esprit d'entreprise, de savoir-faire, de relations internationales et de capitaux qui stimulent la création d'emploi et l'investissement. Par l'entremise du Programme des candidats de la province, nous cherchons activement des immigrants pour combler nos pénuries de main-d'œuvre ou créer des opportunités d'emploi et d'affaires.

Pour que leur candidature soit prise en compte par le Nouveau-Brunswick, les candidats doivent avoir une offre d'emploi garanti correspondant à leurs compétences ou un plan d'entreprise approuvé.

**Les travailleurs spécialisés** doivent avoir une offre d'emploi permanent à temps plein de la part d'un employeur établi au Nouveau-Brunswick. Cet emploi doit satisfaire aux normes provinciales d'emploi et offrir un salaire comparable à celui de l'industrie. Dans la plupart des cas, les compétences du candidat à l'immigration ne doivent pas être disponibles au Nouveau-Brunswick et l'employeur doit démontrer qu'il a tenté de trouver des personnes ayant ces compétences sur le marché canadien de l'emploi. Il est de la responsabilité du candidat de se trouver un emploi. Pour de l'aide, consulter le [www.emploisnb.ca](http://www.emploisnb.ca) ou la section « Ressources de recherche d'emploi » de notre site web [www.gnb.ca/immigration/francais/work/work.htm](http://www.gnb.ca/immigration/francais/work/work.htm).

**Les candidats ayant un plan d'affaires** doivent d'abord présenter le formulaire d'évaluation des gens d'affaires (accessible sur notre site) et, si celui-ci est approuvé, effectuer au moins une visite exploratoire au Nouveau-Brunswick. Pendant cette visite, ces candidats doivent :

- se familiariser avec le milieu des affaires et consulter des agences de développement économique pour déterminer les opportunités associées à leur champ d'expertise;
- avoir des entretiens avec des fonctionnaires du ministère d'Entreprises Nouveau-Brunswick, y présenter leur plan d'affaires et fournir des détails;
- se familiariser avec les établissements d'enseignement, les possibilités de logement et les services communautaires.

Les candidats doivent prouver qu'ils ont une expérience pertinente dans le domaine des affaires et qu'ils participeront de façon active à la direction de l'entreprise. Ils doivent posséder les fonds nécessaires à la première étape du projet, sans l'aide d'un tiers, et pouvoir assurer la subsistance de leur famille pour environ deux ans. (Le montant dépend de l'entreprise envisagée.)



Tous les demandeurs du Programme des candidats de la province doivent s'engager à vivre et à travailler au Nouveau-Brunswick. L'approbation définitive du demandeur, basée sur une vérification de son état de santé et de ses antécédents, relève de Citoyenneté et Immigration Canada. Les demandes des candidats seront prioritaires.

D'autres programmes d'immigration au Canada sont proposés par Citoyenneté et Immigration Canada ([www.cic.gc.ca](http://www.cic.gc.ca)).

### SECTEURS D'AFFAIRES PRIORITAIRES

Nous étudierons les projets que nous estimons économiquement viables et qui répondent aux critères du programme. La collaboration et les partenariats avec les entreprises néo-brunswickoises sont des options si cette coentreprise procure des avantages économiques à la province. Exemples de projets pouvant être pris en compte :

**Tourisme :** l'établissement ou l'achat d'hôtels, de motels, d'auberges, de terrains de camping, de chalets, de restaurants, de gîtes, d'attractions touristiques et d'organismes de services qui offrent des forfaits touristiques dans les secteurs où les fournisseurs locaux ne sont pas assez actifs. Pour en savoir plus sur le tourisme au Nouveau-Brunswick, consulter le [www.gnb.ca/0397](http://www.gnb.ca/0397).

**Fabrication :** l'établissement ou l'achat d'usines de fabrication et de transformation ayant, de préférence, de la valeur ajoutée dans des secteurs comme :

- la métallurgie et la machinerie;
- le bois à valeur ajoutée;
- la transformation du poisson et du bois (valeur ajoutée secondaire, espèces sous-utilisées et marchés d'exportation et à créneau);
- les matières plastiques (marchés à créneau);
- la fabrication haute technologie (ordinateurs et matériel connexe, télécommunications, technologies de l'environnement);
- les produits médicaux et d'hygiène;
- les vêtements et textiles spéciaux.

**Technologie et innovation :** Développement de logiciels, technologies de pointe, aérospatiale et défense.

**Aquaculture et agriculture :** Les activités de production et de transformation doivent être approuvées par le ministère de l'Agriculture, des Pêches et de l'Aquaculture. Pour plus de renseignements, consulter le [www.gnb.ca/0027](http://www.gnb.ca/0027).

